

JA:日本語/にほんご EJ:やさしい日本語/にほんご EN:English/えいご VI:Tiếng Việt/ベトナム語 ZH:中文/ちゅうごく TL:Tagalog/たがろぐご
PT:Português/ポルトガル語 ES:Español/スペイン語 KO:한국어/かんこくご NE:নেপালী/নেপালু বানানো/শিনহারা
TA:தமிழ் மொழி/தமிழ் ID:Bahasa Indonesia/いんどうねしあご HI:हिन्दी/हिन्दौ भाषा/ইঞ্জুলি/শিনহারা
MY:မြန်မာဘာသာ/みやんまーご MN:Монгол хэл/もんごるご MS:Bahasa Melayu/まれーご RU:Русский язык/ロシア語 FR:Français/フラン西ス語
TR:Türk Dili/トルコ語 AR:عربى/あらびあご

「厚生労働省」ホームページ “Ministry of Health, Labour and Welfare” website

Multilingual list page on COVID-19

<https://www.mhlw.go.jp/stf/covid-19/multilingual.html>



COVID-19

| English Page EN | Chinese Page ZH

COVID-19 Vaccines

| Multilingual information EN,AR,ZH,FR,ID,KM,KO,MN,MY,NE,PT,RU,ES,TL,TH,VI,EJ

- ▼ 予診票の各國語訳(Translations of Prevaccination Screening Questionnaire for COVID-19 vaccine)
- ▼ 説明書(Instructions for COVID-19 vaccination)
- ▼ 接種のお知らせ例(Notice on COVID-19 vaccination)
- ▼ 12~15歳のお子様の保護者の方へ(For parents or guardians of children aged 12 to 15)
- ▼ 5歳から11歳のお子様と保護者の方へ 接種についてのお知らせ例(For Children Aged 5 to 11 & Their Parents or Guardians)
- ▼ 外国人在留支援センター(Foreign Residents Support Center (FRESC))
- ▼ 新型コロナワクチン接種後の副反応への対応方法(How to deal with side effects after COVID-19 vaccination)
- ▼ Reference Pages



| COVID-19 Vaccine Navi EJ,EN,ZH

COVID-19 Directory

| Local Call Centers EJ,EN,PT,ZH,KO,ES,VI,TH,TL,ID,NE,BN,KM,HI,MS,MN,MY,FR,TR,AR

いろいろ くに ことば せつめい
COVID-19 について色々な国の言葉で説明します
COVID-19 Multilingual Guide

ちいきべつ そだんまどぐち
地域別の相談窓口はこちら EJ,EN,PT,ZH,KO
Information on Local Call Centers



しごとやせいかつのしえん

| しごとやせいかつのしえん JA,EJ,EN,ZH,KO,PT,ES,TL,TH,VI,NE,ID,KM,MN,MY

生活(せいかつ)
の支援(しえん)

はたらくみなさん

技能実習生(ぎのうじっ
しゅうせいい)のみなさん

学生(がくせい)の
みなさん

仕事(しごと)を探(さが)
しているみなさん

その他
在留資格(ざいりゆうしきょく)
やその他の支援(しえん)

「法務省」ホームページ “Ministry of Justice” website

しゅつにゅうこくさいりゅうかんりちょう

出入国在留管理庁

Immigration Services Agency of Japan

https://www.moj.go.jp/isa/other_languages.html



「栃木県」のホームページ “Tochigi Prefecture” websites

がいこくじんそうдан
とちぎ外国人相談サポートセンター
Tochigi Consultation and Support Center
for Foreign Residents

<https://tia21.or.jp/hello.html>



JA,EN,ZH,VI,TL,PT,ES,NE,
TH,SI,TA,ID

とちぎけんちょう
栃木県庁 Tochigi Prefectural Government

<https://www.pref.tochigi.lg.jp/english/foreignlanguage.html>

EN,ZH,KO,FR,PT,ES,VI,EJ



とちぎけんこくさいこうりゅうきょうかい
栃木県国際交流協会 Tochigi International Association (TIA)

<https://tia21.or.jp>

JA,EN,VI,ZH,TL,PT,ES,TH,NE,SI,TA,ID

